

CHINESE BAPTIST CHURCH  
OF ORANGE COUNTY

橙縣華人浸信會

**Mission Sharing Sunday  
Combined Worship**

**宣教分享主日聯合崇拜**

二〇二〇年十月四日

October 04, 2020

# 信息 Message

## 宣教導向的教會 The Missional Church

梁誠德牧師

Pastor Tony Leung

翻譯：張雪玉姐妹

Interpreter: Hannah Zhang

# The Missional Church 宣教導向的教會

Therefore 因此

以艱難給你們當食物 bread of adversity

以困迫給你們當水 water of affliction

但你的**教師**必不再隱藏

yet your Teacher will not hide anymore

你必親眼看見你的**教師**

but your eyes shall see your Teacher

ISAIAH



# The Missional Church 宣教導向的教會

And your ears shall hear a word behind you, saying,

你必聽見後面有聲音說：

“This is the way, walk in it,”

“這是正路，要行在其中！”

when you turn to the right or when you turn to the left.

每當你偏左或偏右的時候，



# The Missional Church 宣教導向的教會

Therefore 因此

Israelites turned into missional

以艱難當食物 bread of adversity

以困迫當水 water of affliction

教師不再隱藏 Teacher shows up

ISAIAH



# The Missional Church 宣教導向的教會

Therefore 因此

Christian church turned into  
missional

以艱難當食物 bread of adversity

以困迫當水 water of affliction

教師不再隱藏 Teacher shows up in

**Christ**

ISAIAH



# The Missional Church 宣教導向的教會

Therefore 因此

CBCOC turned into missional

以艱難當食物 bread of adversity

以困迫當水 water of affliction

教師不再隱藏 Teacher shows up in

missional churches through

**history**

ISAIAH



# The Missional Church 宣教導向的教會

**Elder Ken Tan (total 5 lay elders)**

**Deacons:**

**Alex Leung, Alan Tong (Bilingual)**

**Haitao Wang, Bob Woo,**

**Kevin Woo (English)**

**Chi Yang, Howard Zong**

**(Mandarin)**

**(total 16 deacons)**